



**GIUNTA REGIONALE D'ABRUZZO  
CONVENZIONE REGOLANTE  
L'AFFIDAMENTO DEI SERVIZI GIORNALISTICI.  
TRA**

la Giunta Regionale Abruzzo con sede in L'Aquila, Via Leonardo da Vinci, n. 6 (codice fiscale n. 80003170661) – rappresentata nel presente atto dal dirigente ad interim del Servizio Relazioni esterne e Comunicazione, Dott.ssa Barbara Morgante,

**E**

l'ANSA Società Cooperativa, editore dell'agenzia di stampa Agenzia Nazionale Stampa Associata, con sede legale in Roma, Via della Dataria, n. 94 - cap. 00187, codice fiscale n. 00391130580, rappresentata dal Sig. Giancarlo Torri, nato a Roma il 13/07/1953 e residente in Roma, via L. Fibonacci 27, C.F. TRRGCR53L13H501L, in qualità di Procuratore Speciale

**PREMESSO**

che in data 31 ottobre 2020 è venuta a scadenza la convenzione vigente fra le parti in forza della Determinazione Dirigenziale DPA 010/11 del 03.03.2020, oggetto di ulteriore affidamento disposto con Determinazione Dirigenziale n. DRG007/21 del 02.12.2020, al fine di scongiurare la soluzione di continuità dei servizi di informazione e comunicazione previa formulazione e contestuale ridefinizione dei contenuti dell'accordo di cui alla intercorsa corrispondenza in atti che, nelle more dell'avvio di una nuova procedura pubblica, potesse avviare al periodo di vacanza contrattuale. A seguito di apposita richiesta da parte della Regione Abruzzo, l'operatore ANSA Soc. Cooperativa ha formulato l'offerta tecnica consistente in:

- Notiziario Generale, unitamente al Notiziario Regionale Abruzzo per n. 20 utenze interne;
- Notiziario Regionale Abruzzo, per n. 30 utenze esterne;
- *Receiver* virtuale, fornito a titolo gratuito,

corredata di un'offerta economica pari ad € 64.195,00, IVA al 4% esclusa, per il periodo dal 1° novembre 2020 al 30 aprile 2021.

Tutto ciò premesso le parti convengono quanto segue:

**Art. 1 - Oggetto della convenzione**

L'oggetto della presente convenzione è costituito dalla fornitura dei Notiziari informativi come di seguito dettagliato:

- Notiziario Generale, unitamente al Notiziario Regionale Abruzzo per n. 20 utenze interne;
- Notiziario Regionale Abruzzo, per n. 30 utenze esterne;
- *receiver* virtuale, fornito a titolo gratuito.

**Art. 2 – Attività complementari**

ANSA trasmette quotidianamente, nell'ambito del Notiziario Regionale dell'Abruzzo, notizie d'informazione giornalistica sui principali avvenimenti di cronaca, cultura, sport, politica ed economia inerenti l'ambito del territorio regionale. Detto notiziario è destinato prevalentemente a raggiungere le redazioni dei quotidiani, dei periodici e delle testate telematiche diffuse in

Abruzzo e nelle altre Regioni d'Italia ove vengano pubblicate pagine regionali dedicate alla Regione, oltre alla sede di Pescara della RAI-TV e alle emittenti regionali radiofoniche e televisive private abbonate ai servizi Ansa, nonché gli altri enti locali e le entità politiche, sociali e aziendali interessate.

Le notizie inerenti all'ambito regionale dell'Abruzzo che rivestano rilievo nazionale potranno essere pubblicate anche nell'ambito del Notiziario Generale prodotto dall'Agenzia ANSA. Tale Notiziario raggiunge un bacino di utenza italiana ed estera estremamente elevato e trasversale a tutti i settori interessati (editori, emittenti televisive e radiofoniche, siti web, pubbliche amministrazioni, aziende pubbliche e private, associazioni ed enti italiani ed esteri), fino al raggiungimento degli utenti finali, ovvero i singoli utenti dei canali di comunicazione che attingono dalla fonte d'informazione ANSA.

Inoltre le notizie regionali di rilievo nazionale possono essere pubblicate nell'ambito dei servizi multimediali prodotti dall'Agenzia e destinati in particolare al mondo del web, alle piattaforme e agli apparati multimediali (cellulari, smartphone, I-pad, circuiti outdoor, etc.).

### **Art. 3 - Importo**

Per il periodo contrattuale di cui alla presente convenzione l'importo è fissato in € 64.195,00, IVA al 4% esclusa (sessantaquattromilacentonovantacinque//00). Detto corrispettivo è comprensivo della revisione sulla base degli indici ISTAT intercorrenti nel periodo convenzionale.

### **Art. 4 – Distribuzione notiziario**

L'ANSA si impegna a veicolare i propri notiziari, oggetto della presente convenzione, attraverso un concentratore che è stato individuato dal Servizio Relazioni Esterne e Comunicazione della Giunta regionale d'Abruzzo. L'ANSA comunica che il Gestore del Contratto – quale Referente o Responsabile di Contratto - è il Sig. Giancarlo Torri mentre per la Giunta Regionale è il Servizio Relazioni Esterne e Comunicazione.

### **Art. 5 - Durata e decorrenza contrattuale**

La presente convenzione decorre dal 1° novembre 2020 e termina il 30 aprile 2021. Per la presente convenzione può essere disposto un periodo di proroga, per continuità del servizio, solo se concordato tra le Parti in forma scritta; il completamento della procedura di proroga si intenderà perfezionato solo a fronte di specifico provvedimento della Regione.

### **Art. 6 - Osservanza condizioni normative C.C.N.L.**

Durante l'esecuzione l'affidataria si obbliga ad applicare integralmente tutte le norme contenute nel Contratto Collettivo Nazionale di Lavoro per i dipendenti occupati nelle prestazioni oggetto del contratto e negli accordi locali integrativi dello stesso, in vigore per il tempo e nelle località in cui si esegue il servizio.

### **Art. 7 - Obblighi di ANSA**

ANSA si impegna a:

- rispettare le condizioni di fornitura come stabilito nel presente accordo;
- fornire alla GIUNTA, non in esclusiva, i Servizi d'informazione oggetto del presente Contratto;
- fornire alla GIUNTA il sistema informatico per accedere ai Servizi d'informazione prescelti;
- fornire un servizio di assistenza come indicato in allegato A;

### **Art. 8 - Responsabilità**

ANSA non sarà responsabile per eventuali ritardi o interruzioni dei servizi oggetto del presente contratto, salvi i casi di dolo o colpa grave o eventi di forza maggiore

Con l'espressione "evento di forza maggiore" si intendono incendio, alluvione, disastro, serrata, scioperi, agitazioni di ogni tipo, interruzione dei collegamenti nazionali ed internazionali, gravi incidenti, calamità naturali, insurrezioni, guerre nonché ogni altra causa ed evento che l'Ansa non abbia la possibilità di evitare o che comunque non sia ad essa imputabile.

### **Art. 9 - Trattamento dati**

Ai sensi e per gli effetti del Decreto legislativo n. 196/2003, le Parti si danno reciprocamente atto, ed accettano, che i dati personali relativi a ciascuna di esse siano trattati per le finalità connesse all'esecuzione del presente contratto, anche con l'ausilio di mezzi elettronici, ovvero per finalità di informazione legate ai servizi, ovvero ancora per dare esecuzione agli obblighi previsti dalla normativa vigente o dalle Autorità competenti. Ai fini sopra evidenziati, le Parti precisano che l'acquisizione dei rispettivi dati personali è effettuata al solo fine di rendere possibile l'interazione fra le persone giuridiche da esse rappresentate ai sensi e per gli effetti del Considerando 14 e dell'Articolo 6 Regolamento (UE) 2016/679 del Parlamento Europeo e del Consiglio del 27 aprile 2016 (relativo alla protezione delle persone fisiche con riguardo al trattamento dei dati personali, nonché alla libera circolazione di tali dati e che abroga la direttiva 95/46/CE (Regolamento Generale sulla protezione dei dati).

### **Art. 10 - Codice di comportamento**

ANSA dichiara di aver preso e di prendere atto dei principi etici generali di onestà ed osservanza della legge, pluralismo, professionalità, imparzialità, correttezza, riservatezza, trasparenza, diligenza, lealtà e buona fede nonché del contenuto del Codice di Comportamento della Regione Abruzzo adottato con DPR n. 62/2013, così come modificato con dGr n. 983 del 20.12.2018 e del Piano Triennale per la Prevenzione della Corruzione e della Trasparenza, adottato ex L. 190/2012 e s.m.i. ed ex Dlgs n. 33/2013, con dGr n. 513 del 10/08/2020 (Adozione, su proposta del Responsabile della Prevenzione della Corruzione e della Trasparenza, del Piano Triennale della Prevenzione della Corruzione e della Trasparenza (PTPCT) 2020/2022 di cui alla Legge n. 190/2012, art. 1 comma 8), avendone preso chiara, piena ed esatta visione, globalmente ed in ogni loro singola parte. La violazione da parte di ANSA degli obblighi di cui al predetto Codice, costituisce motivo di risoluzione di diritto del contratto ai sensi dell'art. 1456 del codice civile. Il Codice è consultabile al seguente indirizzo:

[http://www.regione.abruzzo.it/system/files/dgr/2018/DGR983\\_2018\\_0.pdf](http://www.regione.abruzzo.it/system/files/dgr/2018/DGR983_2018_0.pdf)

### **Art. 11 - Registrazione e spese.**

La presente convenzione sarà registrata solo in caso d'uso a cura e spese della Parte che avrà interesse alla registrazione. Le spese di bollo sono a carico di ANSA.

### **Art. 12 – Inadempienze**

Qualora l'affidataria trascuri in tutto o in parte gli obblighi assunti con il presente atto, la Regione contesterà per iscritto gli inadempimenti a ANSA definendo un breve termine per il ripristino.

In caso di decorso infruttuoso del termine, ovvero di reiterati inadempimenti, sempre formalmente contestati, la Regione si riserva la facoltà di ridurre proporzionalmente i pagamenti pattuiti o, nel caso di grave disservizio, di

risolvere senza ulteriore avviso il contratto ai sensi dell'art. 1456 c.c., fatto salvo l'eventuale risarcimento del danno e senza pregiudizio per le altre tutele di legge.

**Art. 13 – Clausola risolutiva espressa per la tracciabilità dei flussi finanziari**

L'Agenzia affidataria è tenuta ad assolvere a tutti gli obblighi previsti dall'art. 3 della Legge 136/2010 al fine di assicurare la tracciabilità dei movimenti finanziari relativi al presente contratto. Qualora la stesso non assolva a tali obblighi il contratto potrà essere risolto ai sensi del comma 8 del medesimo art. 3. A tal fine l'Agenzia ANSA allega la propria comunicazione relativa agli estremi identificativi dei conti correnti bancari, in ottemperanza alla Legge 136/2010, che diventa parte integrante della presente convenzione.

**Art. 14 – Pagamento**

Il pagamento delle somme dovute all'affidataria sarà eseguito entro 30 (trenta) giorni dalla data di accettazione delle fatture da parte della Regione, debitamente vistate dal Dirigente del Servizio Relazioni Esterne e Comunicazione della Regione, con mandati sulla Tesoreria regionale, emesse in due scadenze di seguito riportate:

- la prima entro il 31 dicembre 2020, commisurata ai servizi erogati e fruiti entro nei primi due mesi di vigenza contrattuale;
- la seconda entro il 31 maggio 2021, relativa ai servizi erogati e fruiti entro la data di vigenza contrattuale (30 aprile 2021).

Nella fattura dovrà essere riportato il seguente numero di CIG (Codice Identificativo della Gara): 85319514B2.

Il pagamento della fattura avverrà previa verifica di regolarità del Documento Unico di Regolarità Contributiva (DURC).

**Art. 15 – Cessazione della pubblicazione**

Qualora nel corso della convenzione, per disposizioni di legge o di provvedimento amministrativo, il servizio venga in tutto o in parte soppresso, il rapporto relativo si intenderà di diritto, risolto, senza che l'affidataria possa avanzare pretese di indennizzo.

**Art. 16 - Foro competente**

In caso di contestazioni di qualsiasi natura, la competenza è del Foro di L'Aquila.

li

*Per ANSA  
Il Responsabile Pubblica  
Amministrazione e Procuratore  
Speciale  
Giancarlo Torri*

*Per la REGIONE ABRUZZO  
Il Dirigente ad interim del Servizio Relazioni  
Esterne e Comunicazione  
dott.<sup>ssa</sup> Barbara Morgante*

## **INFORMAZIONI SUL TRATTAMENTO DEI DATI PERSONALI dei CLIENTI di ANSA** ai sensi dell'articolo 13 del Regolamento (UE) 2016/679

Ai sensi del Regolamento (UE) 2016/679 (di seguito "Regolamento"), la presente informativa descrive le modalità di trattamento dei dati personali dei Clienti ANSA (di seguito anche "Dati Personali"), svolto dall'Agenzia in qualità di Titolare del trattamento secondo criteri di correttezza, liceità e trasparenza, sulla base di un rapporto precontrattuale e/o contrattuale di cui è parte il Cliente (di seguito anche "Interessato").

### **TITOLARE DEL TRATTAMENTO**

Il Titolare del trattamento dei Dati Personali è: Agenzia ANSA - Agenzia Nazionale Stampa Associata - Società Cooperativa Sede Legale: Via della Dataria n. 94, 00187 - Roma Codice Fiscale ed iscrizione nel registro delle Imprese di Roma n. 00391130580, Repertorio Economico Amministrativo di Roma n. 127596, Partita I.V.A. 00876481003, Iscritta nel Registro delle Società Cooperative al n. A100573, PEC: [agenzia.ansa@pec.ansa.it](mailto:agenzia.ansa@pec.ansa.it)

### **RESPONSABILE DELLA PROTEZIONE DEI DATI**

Il Responsabile della Protezione dei Dati Personali (RPD-DPO), designato dal Titolare del trattamento, è l'Avv. Daniela Cavallaro, contattabile all'indirizzo PEC: [rdp@pec.ansa.it](mailto:rdp@pec.ansa.it)

### **FINALITÀ e BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO DEI DATI**

I Dati Personali sono trattati dal Titolare per le seguenti finalità: gestione dei rapporti precontrattuali e contrattuali e delle attività che riguardano l'assolvimento degli impegni contenuti nel contratto di fornitura di beni o servizi, come l'avvio, la gestione, e la cessazione del rapporto contrattuale e commerciale; l'attivazione e l'erogazione dei servizi forniti nonché il relativo supporto tecnico e le funzionalità disponibili; adempimento degli obblighi contabili e fiscali e relative verifiche; tutela del credito; adempimento degli obblighi di legge, risposte a richieste provenienti dalle Pubbliche Amministrazioni e dalle Autorità dello Stato.

Si tratta quindi di un trattamento dei dati che trova la sua base giuridica nel rapporto precontrattuale e/o contrattuale necessario per l'adempimento delle relative obbligazioni, nonché per l'espletamento di obblighi o adempimenti previsti dalla legge, anche in relazione a soggetti terzi.

Il conferimento dei Dati Personali dell'Interessato è obbligatorio per l'instaurazione e la gestione del rapporto contrattuale e l'eventuale parziale o totale mancato conferimento dei dati potrà comportare la parziale o totale impossibilità di raggiungere le finalità di cui sopra. I dati personali non verranno utilizzati per finalità diverse ed ulteriori rispetto a quelle descritte nella presente informativa.

### **TIPOLOGIA DI DATI TRATTATI**

La tipologia dei Dati Personali trattati è la seguente: dati anagrafici, dati fiscali, dati bancari, dati di contatto, dati di account e di accesso ai servizi oggetto del contratto.

ANSA ha come obiettivo la tutela dei Dati dei propri clienti, improntando il loro trattamento ai principi di correttezza, liceità, trasparenza. I dati personali raccolti saranno trattati, tramite l'utilizzo di strumenti e procedure idonei a garantirne la massima sicurezza e riservatezza, mediante archivi e supporti cartacei, nonché con l'ausilio di supporti digitali, mezzi informatici e telematici.

### **COMUNICAZIONE A TERZI E CATEGORIE DI DESTINATARI**

I Dati Personali raccolti verranno trattati da risorse interne agli uffici di Ansa, adeguatamente istruite, che operano in qualità di personale autorizzato al trattamento dei dati. I dati potranno essere comunicati anche nei confronti di terzi e/o destinatari la cui attività è necessaria per l'espletamento delle attività inerenti al rapporto instaurato e per rispondere a determinati obblighi di legge.

#### **Categoria di destinatari e Finalità**

**Agenzia ANSA.** Finalità: Adempimenti amministrativi, contabili e connessi alla prestazione contrattuale

**Terzi distributori e fornitori.** Finalità: Erogazione di servizi (assistenza, manutenzione, attivazione, consegna di prodotti, erogazione di servizi aggiuntivi)

**Istituti di credito e di pagamento digitale, istituti bancari.** Finalità: Incassi, pagamenti, rimborsi connessi alla prestazione contrattuale

**Professionisti/consulenti esterni e società di consulenza.** Finalità: Adempimento degli obblighi di legge, esercizio dei diritti, tutela dei diritti contrattuali, recupero crediti

**Amministrazione finanziaria, Enti pubblici, Autorità Giudiziaria, Autorità di vigilanza e controllo, Amministrazioni pubbliche (o assimilate).** Finalità: Adempimenti degli obblighi di legge, difesa dei diritti; elenchi e registri tenuti da pubbliche Autorità o Enti similari in base a specifica normativa, in relazione alla prestazione contrattuale, dimostrazione di requisiti e attestazioni nelle procedure di gare e negoziale.

**Soggetti formalmente delegati o aventi titolo giuridico riconosciuto.** Finalità: Rappresentanti legali, curatori, soggetti delegati.

Il Titolare del trattamento impone ai Terzi propri fornitori ed ai Responsabili del Trattamento il rispetto di misure di sicurezza eguali a quelle adottate nei confronti dell'interessato restringendo il perimetro di azione del Responsabile ai trattamenti connessi alla prestazione richiesta. L'elenco dei Responsabili esterni del Trattamento dei Dati personali è disponibile presso la sede del Titolare.

Il Titolare del trattamento non trasferisce i Dati Personali degli interessati in Paesi nei quali non è applicato il Regolamento UE 2016/679 (paesi extra UE) salvo specifiche indicazioni contrarie per le quali verranno preventivamente informati i destinatari e verrà richiesto il relativo consenso.

### **PERIODO DI CONSERVAZIONE DEI DATI**

I Dati Personali verranno conservati per il lasso di tempo strettamente necessario al perseguimento delle specifiche finalità del trattamento contrattuali già dichiarate e pertanto il periodo di conservazione dei dati personali è correlato alla durata del contratto di fornitura dei Servizi e, in ogni modo, non oltre 10 anni dal momento della raccolta dei dati per l'adempimento di obblighi normativi e, comunque, non oltre i termini fissati dalla legge per la prescrizione dei diritti.

#### **DIRITTI DEGLI INTERESSATI**

Gli interessati ai sensi del Regolamento (artt. 15 e ss.), potranno richiedere di esercitare i propri diritti e di ottenere dal Titolare l'**accesso** ai Dati Personali, la **rettifica o la cancellazione** degli stessi, **la limitazione** del trattamento e la **portabilità** dei medesimi Dati e **di opporsi** al trattamento. L'apposita istanza può essere presentata in ogni momento dall'interessato contattando il Titolare o il Responsabile della Protezione dei Dati, come sopra individuati.

#### **DIRITTO DI RECLAMO**

Qualora Lei, in qualità di interessato, ritenesse che il trattamento dei Dati Personali avvenga in violazione di quanto previsto dal Regolamento, ha diritto di proporre reclamo all'Autorità di Controllo Nazionale (Garante Privacy) o di adire le opportune sedi giudiziarie.